

# MITTEILUNGSBLATT



# Dettingen-Wallhausen



Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen  
Kapitän-Romer-Str. 4, 78465 Konstanz  
www.Konstanz-Dettingen-Wallhausen.de

Freitag, 12. Februar 2021

Nr. 06/2021

## Ein fasnachtlicher Gruß aus der Grundschule Dettingen



Bilder: GS Dettingen



# BRIEFWAHLAUSGABE FÜR DIE LANDTAGSWAHL 2021

Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen

## Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 08:00 – 12:00 Uhr

Montag 14:00 – 17:00 Uhr

Unterlagen **persönlich** abholen:

Mit vorheriger Terminvereinbarung.


Unterlagen **per Post** bekommen: Antrag in den Briefkasten der Ortsverwaltung einwerfen.


## Bequem und einfach online beantragen:

- Unter [www.konstanz.de/briefwahantrag](http://www.konstanz.de/briefwahantrag)
- Per Mail an [wahlamt@konstanz.de](mailto:wahlamt@konstanz.de)  
(mit Name, Vorname, Anschrift, Geburtsdatum, Telefonnummer für Rückfragen)



 **VERWALTUNG**

**Amphibien-Wanderung**  
  
 Die Amphibien-Wanderung hat begonnen. Die Tiere treten bei entsprechender Witterung nun wieder ihre Wanderung zu den Laichplätzen an. Wie jedes Jahr wird die Wanderung durch die Sperrung von Straßen sowie das Aufstellen von Schutzzäunen begleitet. Zum Schutz der Amphibien, wie auch der Betreuer, werden die Verkehrsteilnehmer um Rücksichtnahme gebeten.

 **Bürgersprechstunde Ortsvorsteher**

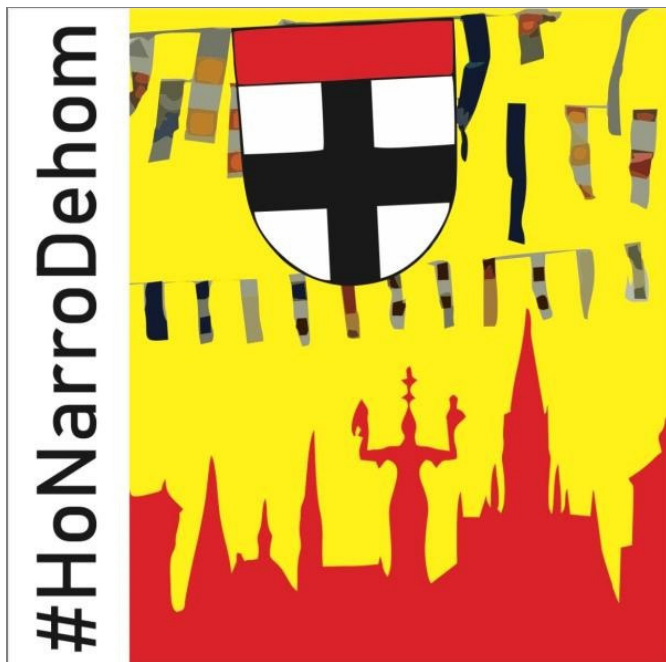
Die Bürgersprechstunde findet nur auf besonderen Wunsch und Terminvergabe statt.

Bitte kontaktieren Sie uns in dringenden Angelegenheiten telefonisch: 07533/93 68-0.

 **Entsorgungstermine**

Montag, 15.02.2021 Bio- und Restmüllabfuhr


Der **Wertstoffhof Dettingen**, Hegner Straße, ist mit Ausnahme von Feiertagen jeweils freitags von 14.00 – 16.00 Uhr und samstags von 10.00 – 12.00 Uhr geöffnet.



 **Wegweiser Ortsverwaltung**

**Ortsverwaltung**  
 Kapitän-Romer-Straße 4  
**Bitte beachten:** Die städtischen Dienststellen und Einrichtungen sowie die Ortsverwaltungen sind nach wie vor für die Öffentlichkeit geschlossen. Bleiben Sie gesund!

<b>Zentrale</b>	9368-0	
Fax	9368-20	
<b>Herr Tscheulin</b> Ortsvorsteher	9368-11	Roger.Tscheulin@konstanz.de
<b>Herr Morgen</b> Verwaltungsleiter	9368-14	Juergen.Morgen@konstanz.de
<b>Frau Martello</b> allg. Verwaltung	9368-12	Katja.Martello@konstanz.de
<b>Frau Lerner</b> Ortsblatt, Friedhof, Bootsliegeplätze	9368-13	Corinna.Lerner@konstanz.de
<b>Frau Demmler</b> Bürgerbüro, Fundsachen	9368-15	Susanne.Demmler@konstanz.de
<b>Frau Madl</b> Tourist-Information	9368-16	Sylvia.Madl@konstanz.de
Sie finden uns auch im Internet unter: Ortsverwaltung: <a href="http://www.konstanz-dettingen-wallhausen.de">www.konstanz-dettingen-wallhausen.de</a> Tourismus: <a href="http://www.konstanz-plus.de">www.konstanz-plus.de</a>		

**Deutsche Post**   
 Filiale Kapitän-Romer-Str. 4, 78465 Konstanz  
**Öffnungszeiten:** Mo - Sa 9.30 - 12.00 Uhr und Di 16.30 - 18.30 Uhr  
 Auskünfte zu allgemeinen Fragen des Postservices erhalten Sie unter Kunden-Tel. Nr.: 01802/3333 (6 ct./Anruf aus dem Festnetz).

**IMPRESSUM**  
**Herausgeber:**  
 Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen  
 Tel.: 07533/9368-13, Fax: 07533/9368-20  
 Mail: Corinna.Lerner@konstanz.de  
[www.Konstanz-Dettingen-Wallhausen.de](http://www.Konstanz-Dettingen-Wallhausen.de)  
 Verantwortlich für den redaktionellen Teil:  
 Der Ortsvorsteher oder sein Vertreter im Amt  
**Druck:**  
 Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,  
 Maßkircher Straße 45, 78333 Stockach

**REDAKTIONSSCHLUSS**  
 Sehr geehrte Inserenten,  
 bitte beachten Sie unbedingt unseren Redaktionsschluss jeweils montags um 12.00 Uhr.  
 Nur so können wir gewährleisten, dass die gewünschte Anzeige termingerecht erscheint.  
 Ihre  
 Ortsverwaltung



Bild: Tim Reckmann/pixelio.de


**Bezugsgebühr für das Mitteilungsblatt 2021**  
 Unsere Austräger werden dieses Jahr die Jahresgebühr nicht wie gewohnt einkassieren. Wir bitten Sie um Verständnis, dass wir Sie und unsere Mitarbeiter/innen aufgrund der weiterhin hohen Infektionszahlen schützen und bieten Ihnen folgende zwei Möglichkeiten die Jahresgebühr über 11,00 Euro zu entrichten:

- Barzahlung über die Ortsverwaltung
- Überweisung auf eines der folgend genannten Konten der Stadt Konstanz:

Sparkasse Bodensee, IBAN: DE66 6905 0001 0000 0718 86  
Postbank Karlsruhe, IBAN: DE34 6601 0075 0005 5037 56  
Volksbank Konstanz, IBAN: DE96 6929 1000 0214 0554 06

Bitte überweisen Sie **nur** die Gebühr in Höhe von 11,00 Euro!  
 Geben Sie beim Verwendungszweck zwingend Ihren **Nachnamen, Straße** sowie die Ziffern **510740020216** an.  
**Beispiel: Mustermann, Musterstr. 1, 510740020216**

Vielen Dank für Ihr Verständnis.  
 Ihre Ortsverwaltung





## SCHULE / KINDERGARTEN



**vhs** Volkshochschule  
Landkreis Konstanz e.V.

### Mit noch nie da gewesenen Kursen startet die vhs in den Februar

Es fehlen die Restaurantbesuche und das leckere Essen? Die Restaurants kann die vhs nicht wieder öffnen, mit der vhs wird man stattdessen selbst zur Köchin/zum Koch für sich und die ganze Familie. Die vhs-Kulturküche geht in eine neue Runde. Kulinarisch verwöhnt durch den Lockdown geht das gemeinsame Kochen im Café Wessenberg weiter. Neu dabei ist nun auch das Gasthaus Kreuz in Singen mit Sebastian Kopitzki.

#### Grüner Start in den Frühling

Erstmalig bietet die vhs Setzlingskurse an. Die ursprünglich auf der Insel Reichenau geplanten Kurse werden nun online durchgeführt. Mit einem Zugang kann die ganze Familie mitmachen, so lernt man von Grund auf, Garten- und Balkonpflanzen selbst aufziehen. Ende Februar startet in Konstanz und in Radolfzell der jeweils dreiteilige Workshop „Naturgarten gestalten“. Es geht dabei darum, den Lebensraum für Mensch und Natur so zu gestalten, dass man den eigenen Garten zu einer Oase für Artenvielfalt macht und vieles über heimische Pflanzen und Tiere erfährt. Warum nicht mit dem Naturschutz im eigenen Garten anfangen.

#### Die Vortragskarte und Freundschaftskarte sind ab sofort für ein ganzes Jahr gültig

Mit der Vortrags- und Freundschaftskarte erhält man tagesaktuell den Link zu allen vhs-Online-Vorträgen – ohne sich selbst kümmern zu müssen. Und sobald wieder Präsenzvorlesungen angeboten werden dürfen, ist auch dort der Eintritt frei. Nicht zuletzt unterstützt man mit der Vortrags- und Freundschaftskarte die Arbeit der vhs. Die vhs dankt es mit neuen Ideen und Begegnungsmöglichkeiten.

#### Alle angegebenen Veranstaltungen sind Online-Veranstaltungen

So, 14.02.21, 12 – 14 Uhr:

#### Setzlingsaufzucht auf der Insel Reichenau - Für Anfänger und Fortgeschrittene

Mo, 15.02.21, 18 – 20:30 Uhr:

#### vhs-Kulturküche: Gasthaus Kreuz Singen

Ab 15.02.21, 09.00-13.00 Uhr:

#### LOHN UND GEHALT 2 INTENSIV

Ab 15.02.21, 09.00-13.00 Uhr:

#### FINANZBUCHFÜHRUNG 2 INTENSIV

BESONDERER HINWEIS: Ferienkurse für Schülerinnen und Schüler (Online)

Di-Fr, 16.-19.02.21, 09.00 – 12.00 Uhr

#### Englisch Abi-Crashkurs für Kursstufe 2

Di/Do/Fr, 16.-19.02.21, 16.30 – 18.30 Uhr

#### EuroKom Prüfungstraining Englisch für die Realschule

Di-Fr, 16.-19.02.21, 09.00 – 12.00 Uhr

#### EuroKom Prüfungstraining Englisch für die Realschule

Unser aktuelles Programm ist unter [www.vhs-landkreis-konstanz.de](http://www.vhs-landkreis-konstanz.de) zu finden.

**INFOKASTEN:** Die Geschäftsstellen der vhs sind für den Publikumsverkehr bis mindestens zum 14.02.2021 geschlossen. Die Geschäftsstellen sind vormittags von **9.00 bis 12.30 Uhr** telefonisch – und darüber hinaus jederzeit per E-Mail erreichbar. vhs-Geschäftsstelle Konstanz (**Mo-Fr**): 07531/5981-0, [konstanz@vhs-landkreis-konstanz.de](mailto:konstanz@vhs-landkreis-konstanz.de)



## KIRCHEN



### Kath. Pfarrgemeinde St. Verena Konstanzer Str. 7, Dettingen

☎ 07533 / 5185

[pfarrbuero.verena@bodanrueckgemeinden.de](mailto:pfarrbuero.verena@bodanrueckgemeinden.de)

### Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 13. bis 21. Februar

#### Sa, 13. Februar

18:30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier

#### So, 14. Februar

10:00 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier zum Fastnachts-sonntag, (mit Livestreamübertragung) **Anmeldung erforderlich**  
11:00 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier  
11:00 Uhr Zuhause FamilienKircheDaheim: Online-Gottesdienst für Familien

#### Mo, 15. Februar

18:30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

#### Di, 16. Februar

Dettingen **Keine Eucharistiefeier**

#### Mi, 17. Februar

18:30 Uhr Dettingen **Aschermittwoch**  
Eucharistiefeier mit Austeilung des Aschenkreuzes  
18:30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier mit Austeilung des Aschenkreuzes

#### Do, 18. Februar

18:30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier mit Austeilung des Aschenkreuzes

#### Fr, 19. Februar

8:30 Uhr Litzelstetten Morgengebete (Laudes)

#### Sa, 20. Februar

18:30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

#### So, 21. Februar

9:30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier (mit Livestreamübertragung)  
11:00 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

Den **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr

Weitere Gottesdienste der Konstanzer Bodanrückgemeinden im aktuellen Pfarrblatt oder unter [www.bodanrueckgemeinden.de](http://www.bodanrueckgemeinden.de)

#### Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Dettingen:

Dienstag von 17.00 Uhr – 18.00 Uhr nach Terminabsprache im Pfarrbüro.

**Gemeindereferent Herr Langkau** ist bis 03.03.2021 wegen Reha nicht erreichbar.

#### Pfarrbüro Dettingen Öffnungszeiten:

Das Pfarrbüro ist derzeit für Publikumsverkehr geschlossen und nur telefonisch (07533 5185 oder 0157 38148488) am Montag von 9.30 – 11.30 Uhr und Dienstag von 16.00 – 18.30 Uhr erreichbar.

**Bitte beachten: die Pfarrbüros sind bis 15. Februar geschlossen.**







## Postverkehr

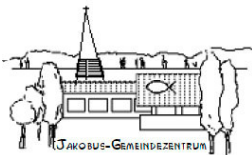
Die Haushalte in Dettingen und Wallhausen sollten in dieser Woche ein besonderes Highlight im Briefkasten finden, nämlich die erste Ausgabe unserer Weltladen-Post. Etwas ausführlicher als mit den Texten hier und in Farbe möchten wir Ihnen damit unseren Weltladen näherbringen. Sie haben keine Weltladen-Post bekommen? Dann holen Sie sich Ihr Exemplar im Weltladen oder online unter [www.weltladen-dettingen.de](http://www.weltladen-dettingen.de). Unser Redaktionsteam hat sich viel Mühe mit den Inhalten gegeben, wir hoffen, dass wir Ihre Interessen getroffen haben. Das Geschreibsel interessiert Sie nicht? Das ist aber schlecht, denn dann übersehen Sie ja auch den Gutschein, der in der Weltladen-Post abgedruckt ist. Aber gut, wenn Ihnen unsere Arbeit ganz egal wäre, würden Sie ja auch diesen Text hier gar nicht lesen.

Derzeit bieten wir im Weltladen frische Bio-Orangen an. Die Tarocco (Halbblutorange) kommen aus Kalabrien von einer Kooperative, die das Land verändern und von der Mafia befreien will.

Der Weltladen ist derzeit montags geschlossen.

### WELTLADEN - FAIR HANDELN

Dingelsdorfer Str. 2                      Öffnungszeiten:  
78465 Konstanz-Dettingen            Dienstag - Freitag      15 – 18.30 Uhr  
[www.weltladen-dettingen.de](http://www.weltladen-dettingen.de)        Samstag                    9 - 12.30 Uhr  
Folgen Sie uns auf [instagram.com/weltladen\\_konstanz\\_dettingen](https://www.instagram.com/weltladen_konstanz_dettingen)  
Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58  
Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.



### Evangelische Kirchengemeinde Dettingen-Wallhausen

Pfarramt: Schwanenweg 14,  
78465 Konstanz  
Pfr. Dr. Klaus-Dieter Nikischin  
(Tel.: 07531/94420)  
Diakonin Beate Granzin  
Tel.: 07531/3624464)

Tel.: 07533/7283 Pfarramt Wallhausen  
Mail: [ev.kirche.wallhausen@t-online.de](mailto:ev.kirche.wallhausen@t-online.de)  
Bürozeiten dienstags und donnerstags von 9.00 – 11.30 Uhr  
Bankverbindung unserer Kirchengemeinde:  
IBAN: DE36 6905 0001 0000 0354 69, BIC: SOLADES1KNZ

### Gottesdienste und wöchentliche Veranstaltungen vom 14.02.2021 bis 21.02.2021:

**Der Besuch von Gottesdiensten kann nur nach vorheriger Anmeldung im Pfarramt erfolgen.**

**Für die Gottesdienste in Litzelstetten** bitte im Pfarramt Litzelstetten anmelden:

Bürozeiten: Di 10 – 12 Uhr, Do 16 – 18 Uhr,  
Tel. 07531/94420

e-Mail: [Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de](mailto:Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de)  
oder <http://evkirchewallhausen.church-events.de>

**Für die Gottesdienste in Wallhausen** bitte im Pfarramt Wallhausen anmelden:

Bürozeiten: Di 9 – 11.30 Uhr und Do 9 – 11.30 Uhr  
Tel. 07533/7283 oder über

e-Mail: [ev.kirche.wallhausen@t-online.de](mailto:ev.kirche.wallhausen@t-online.de)  
oder <http://evkirchewallhausen.church-events.de>

Bitte führen Sie bei allen Gottesdiensten einen Mund-Nasen-Schutz bei sich.

### **Sonntag, den 14.02.2021, Estomihi**

**10.15 Uhr                      Gottesdienst in Wallhausen**  
(Pfarrer Dr. Klaus-Dieter Nikischin)

### **Sonntag, den 21.02.2021, Invocavit**

**10.15 Uhr                      Gottesdienst in Wallhausen**  
(Pfarrer Dr. Klaus-Dieter Nikischin)

### **In eigener Sache:**

Wir bieten Ihnen die Möglichkeit sich über <https://evkirchewallhausen.church-events.de> für die Gottesdienste anzumelden. Den Link finden Sie auch auf unserer Homepage.

### **Wochenspruch:**

Seht, wir gehen hinauf nach Jerusalem, und es wird alles vollendet werden, was geschrieben ist durch die Propheten von dem Menschensohn. (Lk. 18,31)



## PRESSEINFORMATIONEN



**ROSGARTEN**  
MUSEUM KONSTANZ

### **„MusPäd-to-go“ – Aktion des Rosgartenmuseums**



Bild: Ines Stadie, Leiterin der Museumspädagogik, und Erika Fuchs vom Margarete Blarer Alten- und Pflegeheim bei der Übergabe der Taschen.

Die coronabedingte Schließung der Museen bedeutet auch den Ausfall aller Vermittlungsprogramme der Museumspädagogik. Um dennoch mit den Besuchern und Gästen in Kontakt bleiben zu können, entstand die Idee der „MusPäd-to-go“-Aktion. Das Team des Rosgartenmuseums beliefert kooperierende Kindergärten, Grundschulklassen sowie Alters- und Pflegeheime mit Thementaschen, die alles für eine museumspädagogische Aktion beinhalten. Die Themenfelder und somit der Inhalt der Taschen variieren zwischen „Weihnachtschmuck“, „Mittelalterliche Lädine“, „Römisches Schreiben“ und „Indiennes-Stoffmalerei“ und werden an den Empfänger angepasst. Neben dem passenden Material enthält die Tasche ein Infoblatt, auf dem sowohl Informationen zum Thema zu finden sind als auch eine Bastel-Anleitung. Nach vorheriger Absprache werden die Taschen an die jeweilige Einrichtung ausgeliefert und kontaktlos übergeben. Das Vermittlungsteam hofft sehr, dass es mit der Aktion „MusPäd-to-go“ gelingt, die Neugier auf unterschiedliche Themen zu wecken und die Zeit bis zur Wiedereröffnung der Museen kurzweiliger zu gestalten.

Die Aktion „MusPäd-to-go“ wird finanziert mit Mitteln des bundesweiten Förderprogramms „NEUSTART - Sofortprogramm für Corona-bedingte Investitionen in Kultureinrichtungen“ des Vereins Bundesverband Soziokultur.

## Und Action! - Digitaler Kulturgenuss der Städtischen Museen

Die Konstanzer Museen produzieren auch in der Verlängerung des Lockdowns fortlaufend Beiträge zu Kunst und Geschichte der Stadt Konstanz, der Bodenseeregion und virtuelle Touren durch die aktuellen Ausstellungen. Ines Stadie, Leiterin der Museumspädagogik, freut sich, dass mit den Video-Clips die ZuschauerInnen nicht nur unterhalten, sondern Museumsthemen und Geschichten auch in Zeiten von Corona präsentiert werden können. Die neuesten digitalen Kulturbeiträge befassen sich mit der Bedeutung und Rezeption von Schutzheiligen wie der Heiligen Barbara oder des Heiligen Silvesters. Die Städtische Wessenberg-Galerie zeigt eine exklusive Vorschau auf die Ausstellung zu Robert Weise, die im Herbst dieses Jahres zu sehen sein soll. Die Museumspädagogik gibt unterhaltsame Einblicke in die Kunstwelt und praktische Kreativtipps: neben Bastelanleitungen, stehen neu auch Ausmalbilder zur Verfügung – als Vorlage dienen hierfür Bilder aus den Sammlungen der Museen. Diese digitalen Kulturgenüsse werden regelmäßig auf den SocialMedia-Kanälen der Museen und den YouTube-Kanälen der Städtischen Museen und der Stadt Konstanz sowie auf der Homepage des Rosgartenmuseums veröffentlicht.



## ANZEIGEN

### Ich habe geöffnet!

Änderungsschneiderei, Hochzeitsdekor-Vermietung, Gardinen nähen, Bügelservice, Stickerei.

**Olga Hermann**

Montag - Freitag von 11-18 Uhr  
Langenrainer Str. 4a, KN-Dettingen  
Tel: 0176/61196365, 07533/4990083  
[www.deko-edem.de](http://www.deko-edem.de)

Wir **suchen** ab sofort eine **2-3 Zi.-Whg.** in Dettingen oder Wallhausen. Wir freuen uns auf Ihren Anruf.  
Ihre **Olga Hermann, Änderungsschneiderei.**  
Tel.: 0176/61196365

#### Zu verschenken:

Industrieregale ca. 4 m. Selbstabbau.  
Dettingen, Tel.: 0157/77764688

#### **Baugrundstück von privat zum Kauf gesucht**

für EFH/MFH in Konstanz (auch Ortsteile) und Allensbach.  
[grundstueckkonstanz@web.de](mailto:grundstueckkonstanz@web.de), Tel. 07531/3800008

Hallo,  
wir suchen eine zuverlässige Stallhilfe auf 450-, Euro Basis in Konstanz-Dettingen, die Mo. bis Fr. vormittags 2-3 Stunden, 3-5 Pferde auf die Weide bringt, die Boxen mistet und füttert etc. Nach Absprache sind die Arbeitszeiten flexibel zu gestalten. Erfahrung mit Pferden ist erwünscht.  
Bei Interesse bitte melden unter der Tel.: 0160/ 93840581

„Die Erinnerung ist ein Fenster, durch das wir Dich sehen können, wann immer wir wollen.“

Traurig nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter Oma und Schwester

## Edeltraud Gieß

geb. Höwner

\* 28. 6. 1941 † 1. 2. 2021

*In Liebe und dankbarer Erinnerung*

Patricia und Wolfi

Bruno und Jessi mit Julian, Nele und Nick  
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 19. Februar 2021, um 10.45 Uhr in der St. Nikolaus-Kirche in Dingelsdorf statt, anschließend die Beisetzung auf dem Friedhof.

Aufgrund der momentanen Situation bitten wir um eine telefonische oder schriftliche Anmeldung unter: 07471/2067 oder [info@bestattungen-seifert.de](mailto:info@bestattungen-seifert.de)

## Ihr Körper braucht Bewegung – ganzheitlich und gezielt.



Bewegung  
bewusst  
erleben

**Motion –  
Bewegungstraining  
nach  
Liebscher & Bracht**

**Große Nachfrage**

► **weitere Kurstermine:**

**Ab Montag, 01.03.21**

von 16.15 - 17.15 Uhr bzw.  
von 17.30 - 18.30 Uhr

**Online via WebEx,** sonst im Dettinger Bürgersaal

**JETZT zum SCHNUPPERKURS anmelden!**

Petra Besmehn | Staatlich geprüfte Gymnastiklehrerin

Tel. +49 (0) 152 267 99 295 [bewegungerleben.de](http://bewegungerleben.de)

## Wer Bäume versteht, kann sie pflegen

Unser Baumdienst bietet Ihnen an:

- Unverbindliches Erstgespräch
- Baumkontrolle • Baumpflege • Fällungen



Dipl.-Ing. (FH) Eva Eisenbarth  
Weierstraße 20  
78465 Konstanz-Dettingen  
Tel.: 07533 949 7710  
[www.gartenforum.com](http://www.gartenforum.com)



**Metzgerei**  
  
**Hietling**  
 GmbH

Qualität aus eigener Schlachtung und Verarbeitung  
 78465 Konstanz-Dettingen, Kapitän-Romer-Str. 9b  
 Tel. 07533/6321

**Angebote gültig von Di., 16.02. - Sa., 20.02.:**

Kochspeck	100 g	1,19
Schweinegeschnetzeltes	100 g	0,99
Bierschinken	100 g	1,19
Wacholderschinken	100 g	1,59

**Tipp des Monats:**  
 Fleischwurst, ½ Ring      Stück      **2,99**

Für den Spontaneinkauf nach Ladenschluss steht Ihnen unser Verkaufsautomat in der Kapitän-Romer-Str. 9b zur Verfügung.

## Coiffeur Stöhrmann

Liebe Kunden,  
 hoffentlich endet der Lockdown bald und ich darf Sie endlich wieder in meinem Geschäft bedienen.

Für den Fall, dass dies geschieht, wird die telefonische Anmeldung unter 07533/98794 einige Tage vorher freigeschaltet sein. Bitte nur frühzeitige Anmeldungen erwünscht.

Des Weiteren gilt: Nur im Salon gewaschene Haare dürfen nach Coronaverordnung geschnitten werden. Das gilt für alle (Damen, Herren, Kinder)!  
 Ich freue mich auf ein baldiges Wiedersehen.  
 Coiffeur Stöhrmann

## Fahrschule Peter Trautmann

Allensbacher Str. 10, 78465 Dettingen  
 0171-7719504

Theorieunterricht: Mittwoch  
 19.00 – 21.30 Uhr  
 Wir bilden aus:  
**Klasse B auf Automatikfahrzeug**

**NATURSTEINE**  
**SCHREINER**  
 STEINMETZ- / STEINBILDHAUERMEISTER

Professor-Maier-Leibnitz-Str. 15  
 78476 Allensbach  
 Tel.: 0 75 33 / 36 12  
 Fax: 0 75 33 / 99 74 32  
 www.schreiner-natursteine.de



Werkstätte für Grabmalkunst und Steinrestaurierung



## Blessing Natursteine

Inh. Matthias Blessing

◆ ◆ Bildhauermeister ◆ ◆

### Grabmale

Wollmatinger Straße 54 · 78467 Konstanz  
 Telefon 0 75 31/6 21 10 · Telefax 0 75 31/5 04 14

**Jetzt sind wir auch für Sie in Allensbach**  
 Hochstraße 1, direkt am Parkplatz Friedhof  
 Telefon: 07533/935110 oder 0172 7412964



*Liebe und Genuss*  
 möchten wir Ihnen schenken

einfach. stark. familiär.

## Landgasthof Kreuz

### am Valentinstag

Außer-Haus-Verkauf im Landgasthof Kreuz  
 14.02.21 von 11.30-15.00 Uhr

- **Kürbiscrèmesuppe** verfeinert mit roten Linsen, Kokosmilch und Petersilie..... 5,00 €
- **Bouillabaisse** mit Kräuterbaguette .. 10,00 €
- **hausgemachtes Gemüsesteak** mit Kräuterbutter und Bratkartoffeln ..... 10,00 €
- **Wildgulasch „Feldberger Art“** zubereitet mit Speckwürfel dazu Apfelrotkohl und hausgemachte Spätzle ..... 17,00 €
- **Zwiebelrostbraten** mit Pommes frites ..... 20,00 €
- **Cordon bleu** mit Vichy-Karotten und Pommes frites ..... 20,00 €
- **Kalbsbries an Sherryrahmsoße** dazu hausgemachte Spätzle ..... 20,00 €
- **Kaiserschmarrn** mit Apfelmus ..... 6,00 €  
solange vorrätig

Gerne nehmen wir Ihre Vorbestellung per E-Mail (info@landgasthofkreuz.com) ab 08.02.2021 entgegen.  
**Jede Bestellung wird von uns bestätigt.**

Bitte wahren Sie auch bei der Abholung die AHA-Regel und vergessen Sie bitte nicht Ihre Mund-Nasen-Bedeckung!

Landgasthof Kreuz | Kapitän-Romer-Str. 1 | 78465 Konstanz | Tel 075 33 / 51 82



**Gasthaus eeschau**

**Familie Baumann, Zur Schiffslände 11, 78465 Dingelsdorf**  
 Ab dem **13./14. Februar** bieten wir am Wochenende (Samstag, Sonntag) eine kleine Auswahl an Speisen und unsere hausgemachten Kuchen zum Mitnehmen an.  
 \*\*\*\*\*  
 Schmotzige Dunschtig (11. Februar):  
 Kutteln, Leberle, Schnitzel  
 \*\*\*\*\*  
 Aschermittwoch (17. Februar):  
 Schnecken, Fisch, Meeresfrüchte

**Information und Vorbestellung telefonisch unter 07533 / 5190**



**KÜCHEN, für Ihr Herzstück zu Hause...**  
 Persönlich auf Ihre Wünsche und Bedürfnisse angepasst und fachgerecht aufgebaut.

**Mein täglicher Glücksmoment**

**KÜCHENGALERIE KONSTANZ**

- Macairestrasse 4  
78467 Konstanz
- +49 7531 - 9769610
- info@kgkonstanz.de

www.kuechengalerie.kuechen.de



**LIICKERT**  
*in Balance mit Raum & Farbe*

Dekorative Maltechniken  
 Maler- und Tapezierarbeiten  
 Wand- und Bodenbeläge  
 Fassadengestaltung / Altbaurenovierung  
 Ausfugen aller Art

**Malerbetrieb Wolfgang Lickert**  
 78465 Konstanz

Telefon (D) 0170/315 88 06  
 Telefax + 49 (0)75 33 / 93 40 20  
 E-Mail wolfgang.lickert@t-online.de  
 Internet www.malerbetrieb-lickert.de



**Kannegießer Sanitär - Bäder**

Badsanierung aus einer Hand - Sanitäre Anlagen  
 Reparaturen - Badmöbel - Duschabtrennungen  
 Qualitätsheizkörper - 3D Badplanung

Weierstraße 24  
 78465 Konstanz-Dettingen

Telefon 0 75 33 / 78 29  
 Telefax 0 75 33 / 75 50



Bildquelle: GEBERIT

**www.sanitaer-kannegiesser.de**

**10% Rabatt auf WAREMA Kassetten-Markisen**



**... bis 19.03.2021**

**www.rolladen-sauter.de**  
 Rosmarinheideweg 2  
 78467 Konstanz • Tel.: 07531 / 63858

**SAUTER**  
 MARKISEN ROLLADEN JALOUSIEN

Rollladen, Markisen, Jalousien, Klappläden, Fallstores, Windschutz, Sonnensegel, Insektenschutz, Steuerungen, etc.



**Malermeister STÖCKS**

Malermeister Stöcks  
 Halde 1a  
 78465 Konstanz

Telefon 07533/803 00 85  
 Fax 07533/803 00 87  
 info@stoecks-malermeister.de

- Bodenbeschichtung
- Schimmelsanierung
- Fassadengestaltung
- Innengestaltung
- Trockenbauarbeiten

**www.stoecks-malermeister.de**



**PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL**

Bestattungen **Georg Deggelmann GmbH** · 78465 Konstanz-Dingelsdorf  
 Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.bestattungen-deggelmann.de

